



熊野大花火(イメージ)

NIPPON MARU

にっぽん丸 熊野大花火・錦江湾大花火・ 済州島クルーズ

Aコース	2023年8月16日(水)横浜発 ▶ 8月24日(木)横浜着 9日間
Bコース	2023年8月16日(水)横浜発 ▶ 8月19日(土)鹿児島着 4日間
Cコース	2023年8月19日(土)鹿児島発 ▶ 8月24日(木)横浜着 6日間

※写真はイメージです。



郵船トラベルクルーズセンター



夏のレジャーを満喫する旅へ



熊野大花火大会(イメージ)



トルハルバン(済州島)



かごしま錦江湾サマーナイト大花火大会(イメージ)



船内リゾート～リドテラス～

にっぽん丸の7階にある人気のくつろぎスポット。開放的な空間の中央にプール、その周囲を青いストライプのベンチやチェアが囲み、気ままにフリースタイルドリンクと軽食がオーダーできるカウンターもあり、まさに思い思いの時間を過ごすのにぴったり。

オプションツアー (別料金)

かごしま案内人とめぐる
鹿児島観光(午前)

健脚レベル ★

済州島の世界遺産を訪ねる

健脚レベル ★★

巖流島と門司港レトロ散策

健脚レベル ★★

※★印の数で健脚レベルを表します。
※オプションツアーは商船三井客船(株)の旅行企画・実施となります。具体的な内容とお申し込み方法は別途ご案内いたします。



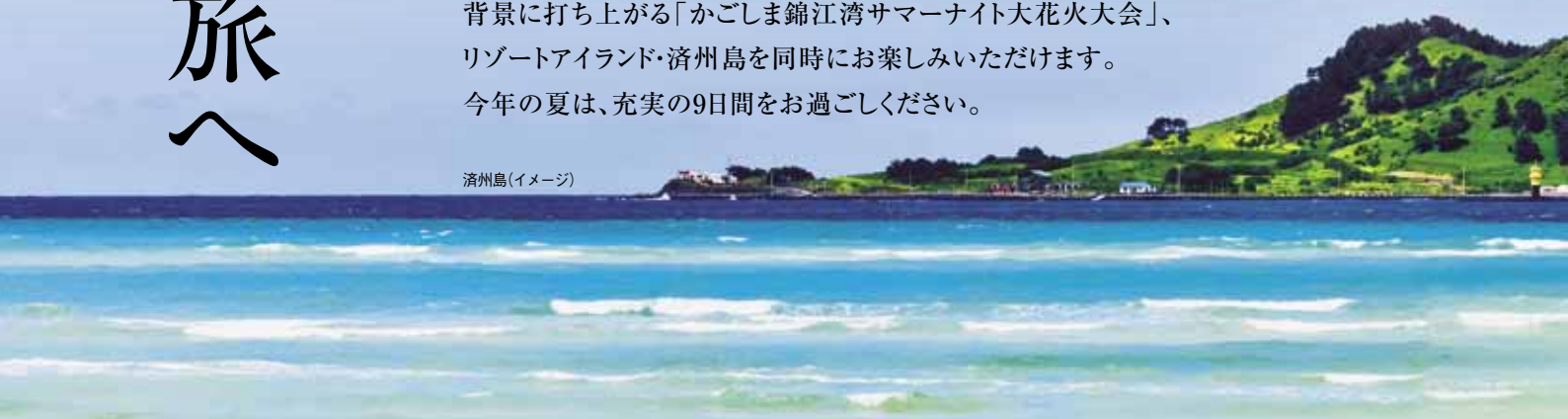
城山公園から見た桜島



門司港レトロ

300余年の伝統を誇る「熊野大花火大会」、桜島と錦江湾の雄大な景観を背景に打ち上がる「かごしま錦江湾サマーナイト大花火大会」、リゾートアイランド・済州島を同時にお楽しみいただけます。今年の夏は、充実の9日間をお過ごしください。

済州島(イメージ)





エンターティナー



由紀 さおり [歌手・女優]

下関～横浜

1969年「夜明けのスカット」でデビュー。女優として映画、ドラマへ出演。司会、バラエティなど幅広く活躍。1986年より姉、安田祥子と美しい日本語の歌を次世代に歌い継ぎたいと活動を続けている。2022年新曲「初めての今日を」をリリース。2023年由紀さおりソロコンサート「新しいわたし」を開催予定。



MITCH [トランペット&ヴォーカル]

横浜～鹿児島

エネルギッシュなトランペットとヴォーカル、老若男女すべての人々を楽しませるパフォーマンスはその場の空気を一変し、ニューオリンズにいるような錯覚を覚える本格派ジャズエンターテインメント!映画やドラマ出演にも活動の幅を広げるMITCHと凄腕ミュージシャンのセッションをお楽しみください。

熊野大花火・錦江湾大花火・済州島クルーズ

Aコース 2023年8月16日(水)横浜発 ▶ 8月24日(木)横浜着 9日間

Bコース 2023年8月16日(水)横浜発 ▶ 8月19日(土)鹿児島着 4日間

Cコース 2023年8月19日(土)鹿児島発 ▶ 8月24日(木)横浜着 6日間

スケジュール

日次	日程	寄港地	入港	出港
1	8月16日[水]	横浜		17:00
2	8月17日[木]	熊野沖	—	—
3	8月18日[金]	終日航海	—	—
4	8月19日[土]	鹿児島	08:00	17:00
5	8月20日[日]	済州島	16:00	—
6	8月21日[月]	済州島	—	18:00
7	8月22日[火]	下関	10:15	21:15
8	8月23日[水]	終日航海	—	—
9	8月24日[木]	横浜	09:00	

□食事回数: **A** 朝8回、昼7回、夕8回 **B** 朝3回、昼2回、夕3回 **C** 朝5回、昼4回、夕5回
□最少催行人員: **A** コース160名、**B** **C** コースは、**A** コースが最少催行人員に達した場合、催行します。 □ドレスコード: **A** カジュアル6回 セミフォーマル2回 **B** カジュアル2回 セミフォーマル1回 **C** カジュアル4回 セミフォーマル1回 □**A** **C** コースのお客様は有効期間が2023年11月21日以降のパスポート(旅券)が必要となります。韓国の査証(ビザ)は不要です(日本国籍の場合)。出入国書類は商船三井客船(株)にて無料作成いたします(ただし、査証が必要な場合の査証取得費用は除きます)。渡航条件は2023年4月1日現在となります。変更となる場合はご連絡いたします。 □**A** **C** コースのお客様は韓国入国に際してのK-ETA(韓国電子旅行許可制度)申請は不要となりました(日本国籍の場合)。また、Q-CODE(韓国入国時の検疫情報事前システム)の登録は不要です。 □**B** コースのお客様は8月19日開催の錦江湾大花火は、船上からご覧いただけません。 □**A** **B** **C** コース(横浜)の集合時間は15:30を予定しております。最終的な集合時間は、確定書面(クルーズのしおり)でご案内いたします。 □**C** コース(鹿児島)の集合時間は15:00を予定しております。 □**A** コースは、ご旅行代金とは別に、横浜ターミナル施設使用料(400円)が必要となります。 □**B** **C** コースは、ご旅行代金とは別に、横浜ターミナル施設使用料(200円)が必要となります。 □**A** **C** コースは、ご旅行代金とは別に、国際観光旅客税(1,000円)が必要となります。

ご旅行代金(2名1室利用時大人お一人様・消費税込み)

客室タイプ		Aコース	Bコース	Cコース
ステートルーム	スタンダードステート	433,000円	168,000円	265,000円
	コンフォートステート	471,000円	183,000円	288,000円
	スーベリアツイン	518,000円	201,000円	317,000円
デラックスルーム	デラックスツイン	835,000円	324,000円	511,000円
	デラックスベランダ	920,000円	357,000円	563,000円
	デラックスシングル	1,051,000円	408,000円	643,000円
スイートルーム	ジュニアスイート	1,175,000円	456,000円	719,000円
	オーシャンビュースイート	1,190,000円	462,000円	728,000円
	ビスタスイート	1,375,000円	534,000円	841,000円
	グランドスイート	1,955,000円	759,000円	1,196,000円

各コース共通事項

□花火大会は天候等により実施されない場合がありますので、ご了承ください。
※1室3名利用代金と子供代金については裏表紙をご確認ください。
※客室をお一人様でご利用の場合にはステートルーム150%、デラックスルーム、ビスタスイート、オーシャンビュースイート、ジュニアスイートは160%、グランドスイートは200%の割増代金となります。

につぼん丸船内施設のご案内

ゲストルーム 詳細はこちらから		パブリックスペース 詳細はこちらから	
--------------------	--	-----------------------	--

※本パンフレット掲載写真は全てイメージです。寄港地の写真にはオプションツアー・自由行動で訪問する場所も含まれています。

につぼん丸乗船のお客様へ

「につぼん丸 新型コロナウイルス感染症への取り組み」は、新型コロナウイルス感染症における感染症法上の位置づけが2類から5類に引き下げられるに伴いまして、2023年5月12日以降出発のクルーズより以下の内容となります。何卒ご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

●分類移行後の対応について

- 当面の間、乗船当日、ご自宅出発前に、船会社指定の(例)新型コロナウイルス検査の実施をお願いします。(陰性)をご確認の上お越しください。
- 乗船受付にて検査結果を確認させていただきます(検査結果の画像等をお持ちください)。
- 乗船当日の抗原定性検査で「陽性」となりまされた場合は、乗船をお断りします。なお、検査結果を確認できるもの(以下の例をご参照)の提出により、旅行代金にかかる取料金を免除いたします。
- (例)抗原検査結果の画像、医師による診断書、等。
- につぼん丸乗船券の裏面に記載の(乗船日の健康状況質問票)に記入の上、乗船受付時にご提出ください。

- クルーズ参加中におけるマスクのご着用は、お客様にて判断をお願いします。
- 乗組員およびスタッフは、当面の間、サービス提供時にマスクを着用します。
- クルーズ中に感染が確認された場合は、インフルエンザ同様、自宅待機となります(次港での下船の必要はありません)。
- 自宅待機となりました場合でも、旅行代金の返金はありません。
- 船内に検温ブースを設けておりますので、クルーズ中の体調管理にご利用ください。
- こまめな手洗い手指の消毒、換気の徹底について、引き続きご協力をお願いします。

- ダイニングルームでは、アクリルパネルを設置した席をご用意しておりますので、ご希望の方は係員にお申し付けください。
- 船内イベントの一部は休止しますが、感染症対策を講じて段階的に再開します。
- 寄港地のオプションツアーでは、手指の消毒やバス車内の換気対策を講じます。
- その他
- 基礎疾患をお持ちの方、[CPAP]をご利用の方、心臓病、慢性呼吸器疾患をお持ちの方、酸素ボンベや酸素濃縮器をご利用の方など、重症化リスクのある方は、事前にかかりつけ医にご相談の上、旅行をお申込みください。
- ※お申込みの際は、所定の健康アンケートの提出をお願いします。

- 透新を受けられている方、妊娠の方は、事前にお申込みの旅行会社にご相談ください。
- 体調がすぐれないお客様は、無理をせず乗船をお控えください。
- 海外クルーズでは、日本帰国に際し、ワクチン接種証明やウイルス検査の陰性証明等を求められる場合があります。詳細につきましてはお申込みの旅行会社よりご案内します。

本ご案内は、2023年4月1日現在の内容となります。今後の状況により記載内容は変更となる場合がありますので、必ずにつぼん丸ホームページ等で最新情報をご確認ください。

お申込みに際してのご案内

上記「につぼん丸乗船のお客様へ」を必ずご一読の上、お申込みください。

＜旅行代金について＞

■旅行代金(大人お一人様):本パンフレットに表示される旅行代金は、デラックスシングル、コンセプトルーム(スーパーバリエーション)を除き、1室を2名様でご利用いただく際のお一人様あたりの旅行代金です。※デラックスシングルは大人1名様でご利用いただく際のお一人様あたりの旅行代金です。※コンセプトルームの客室タイプはスーパーバリエーションです。※コンセプトルーム(スーパーバリエーション)は5名様～6名様でご利用いただく際のお一人様の旅行代金です。1名様～4名様でご利用の場合は別途お問い合わせください。

■シングル利用代金(大人お一人様):客室をお一人様でご利用の場合は割増代金がかかります。※1名様でご利用いただける客室数には限りがございます。※本パンフレット中面をご参照ください。

■1室3名利用代金:次の客室に限り3人目の旅行代金は各クルーズの旅行代金に下表の割合を乗じた金額となります。

コンフォートステート / スタンダードステート	60%
ビスタスイートの一部	80%

*3人目にあたる旅行代金の対象は、3名様のうち旅行代金が最も安価となるお客様となります。(例)コンフォートステート、スタンダードステートで子供が安価な場合は3人目

旅行条件(要約)

詳しい旅行条件を説明した書面をお渡ししていますので、事前にご確認の上、お申込みください。

- 募集型企画旅行契約
この旅行は記載の旅行会社(以下「当社」といいます)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます)を締結することとなります。
- 旅行のお申込み及び契約の成立
●旅行のお申込みは、所定の申込書にご記入のうえ、申込金としてお一人様あたり下記金額を添えてお申込みください。申込金は、旅行代金とは、取消料もしくは違約料の一部として充当します。募集型企画旅行契約は当社が契約の締結を承諾し、申込金を受理した時成立したものとします。

旅行代金(お一人様)	10万円未満	15万円未満	15万円以上
申込金	20,000円	30,000円	旅行代金の20%

- 申込金を除いた残金は、旅行開始日の前日から起算してさかのぼって、旅行開始日より2月前の月末までにお支払いいただきます。なお、ご予約いただいた時点で旅行開始日より2月前を過ぎる場合は、旅行代金の全額をお支払いいただきます。
- 当社は、電話・郵便・ファクシミリ・インターネット等による募集型企画旅行契約の予約申込みを受け付けるところがあります。この場合、電話等による予約申込みの翌日から起算して3日以内で申込書と申込金を提出していただきます。この期間内に申込書と申込金を提出しない場合、当社は申込みがなかったものと取り扱います。
- 旅行代金に含まれるもの、含まれないもの
- 旅行行程に明示した船舶、航空機、バス、鉄道等の運賃。
- 旅行行程に明示した食事、船内イベント参加費(一部材料費を除く)、ホテルの代金。(前項の欄は旅行代金に含まれていません。その一部を例示します)
- 船客保険に關する医療費及び諸費用、国内/海外旅行保険、並びに携行品保険。
- アルコール等飲料の代金、クリーニング、電報・電話料、その他追加飲食等個人の性質の諸費用及びサービスに伴う税・サービス料。
- 船内での有料サービス。
- 寄港地での希望者のみ参加されるオプションツアーの費用。
- 出発地まで、及び解散地からの交通費、その他の個人的費用。
- 渡航手続と関係諸費用(旅券印紙代、本旅料、予防接種料金・渡航手続取り扱い料金)。
- 旅行行程における必要な税金(例:国際観光旅客税)。
- 燃油価格・サーチャージは2023年4月1日現在を基準ですが、今後の原油価格の動向により、旅行代金とは別にお客様にご負担いただく場合があります。
- 確定書面(最終日程表)
- 確定された最終日程表は旅行開始日の前日(旅行開始日の前日から起算してさかのぼって7日以内)に当たる日以降に申込まれた場合は旅行開始日)までに交付します。
- 旅行契約内容・旅行代金の変更
- 当社は、天災地変、戦乱、暴動、運送・宿泊機関等の旅行サービス提供の中止、官公署の命令、当初の運行計画にない運送サービスの提供等の当社が関与しない事由が生じた場合、旅行の安全かつ円滑な実施をはかるため、止めを得ないときは旅行の中止、または旅行の変更をすることがあります。

- 渡航先(国または地域)に「外務省海外危険情報」「外務省海外感染症危険情報」が発出された場合、それらの情報をもとに寄港地を変更する場合があります。
- 運送機関の運賃、料金の増額に伴い、旅行代金を増額する場合は、旅行開始日の前日から起算し、さかのぼって15日以内(前日)までに、お客様にその旨を通知いたします。
- 旅程保証
- 当社は契約内容の変更が生じた場合は、変更補償金を支払います。ただし、次の場合(運送・宿泊機関などが当該旅行サービスの提供を行っているにもかかわらず、運送・宿泊機関などの座席、船席、その他の諸設備の不足が発生したことによるものを除きます)は変更補償金は支払いません。天災地変、戦乱、暴動、官公署の命令、運送・宿泊機関等の旅行サービスの提供の中止、当初の運行計画にない運送サービスの提供、旅行参加者の生命又は身体、安全確保のため必要な措置、なお、変更補償金は旅行参加者1名に対し、1旅行契約につき旅行代金の15%を限度とします。また、変更補償金は千円未満であるときは、変更補償金は支払いません。
- お申込み条件
- お申込み時又は18歳未満の方のみで参加の方は保護者の同意書が必要です。旅行開始時点では18歳未満の方は保護者の同行を条件とさせていただきます。旅行開始時点で生後6か月未満の乳児の乗船はできません。
- 慢性疾患をお持ちの方、現在妊娠を担っている方、6歳未満の未就学者、身体に障がいをお持ちの方など特別な配慮を必要とする方は、その旨を旅行のお申込み時にお申し出ください。当社は可能かつ合理的な範囲でこれに応じます。

- 旅行の安全と円滑な実施の為に、前述に該当する方のご旅行参加に関しては介助者/同伴者の同行を条件とさせていただきます。ご参加をお断りさせていただきます場合があります。なお、電動車いすの船内での使用はできません。また、通船を便つての上陸地は、必ず下記のテンドーポート・地元ポートへのご乗船はできません。
- 特定の健康アンケートの提出をお願いする場合があります。
- 所定のお客様を対象とした旅行があるいは特定の旅行目的を有する旅行については、年齢、資格技能その他の条件が当社の指定する条件に合致しない場合は、ご参加をお断りする場合があります。
- お客様が旅行中に疾病、傷害その他の理由により、医師の診断又は治療を必要とする状態になったと当社が判断する場合は、旅行の円滑な実施をはかるために必要な措置をとらせていただきます。これにかかわる一切の費用はお客様のご負担となります。
- お客様の都合による別行動は原則として禁止します。但し、コースにより別途条件でお断りすることがあります。
- お客様の都合により旅行の行程から脱退される場合は、その旨および復帰の有無、復帰の予定日時等の連絡が必要です。
- お客様が他のお客様に迷惑を及ぼし、また団体行動の円滑な実施を妨げるおそれがある場合は、当社が判断する場合は、お申込みをお断りすることがあります。
- その他の当社の業務上の都合があるときは、お申込みをお断りすることがあります。
- 添乗員同行の有無
- 添乗員は同行いたします。船内では船のスタッフがお世話をいたします。

- 旅券・査証・その他要件について(2023年4月1日現在)
- 旅券(パスポート):有効期限が(2023年11月21日以降)の旅券が必要となります。査証(ビザ):韓国(全土)の査証(ビザ)は不要です(日本国籍の場合)。
- 韓国(全土)の査証(ビザ)は不要です(日本国籍の場合)。
- Q-CODE(韓国)の査証(ビザ)は不要です(日本国籍の場合)。
- ※現在お持ちの旅券(パスポート)の有効期限の確認、旅券取得はおお客様の責任において行ってください。
- 日本国籍以外の方は、自国の領事館、渡航先国の領事館、入国管理事務所にお問い合わせください。
- 出入国書類は南航三井客船(株)にて無料作成いたします(ただし、査証が必要な場合の査証取得費用は除きます)。
- ※今後変更される場合がありますので、その際はご連絡します。
- ※ご不明な点はお問い合わせください。

- 取消料等
- 旅行契約締結後、お客様のご都合により取消になる場合、旅行代金に対し、下記の料率で取消料を申し受けます。
- (国内旅行)

取 消 日		取 消 料	
旅行開始日の前日から 起算してさかのぼって	21日前まで	無 料	
	20日前から8日前まで	旅行代金の	20%
	7日前から2日前まで	旅行代金の	30%
旅行開始日の前日		旅行代金の	40%
旅行開始日の当日(旅行開始後を除く)		旅行代金の	50%
旅行開始後または無連絡不参加		旅行代金の	100%

(海外旅行)		取 消 日	取 消 料
旅行開始日の 前日から 起算して さかのぼって	ピーク時の 旅行である場合	41日前まで 40日前から31日前まで 30日前から3日前まで	無 料 旅行代金の 10% 旅行代金の 20%
	ピーク時の 旅行でない場合	31日前まで 30日前から3日前まで	無 料 旅行代金の 20%
	旅行開始日の前々日、前日、当日(旅行開始後を除く)		旅行代金の 50%
旅行開始後または無連絡不参加			旅行代金の100%

(注)「ピーク時」とは、7月20日～8月31日の期間をいいます。

- (注)「ピーク時期」は、7月20日～8月31日の期間をいいます。
- 旅行客の交替
- 上記取消料を発生する日以降のお客様の交替の場合、当社の承諾を得てお一人様につき1万円の手数料をお支払いいただいたときは、別の方に交替することができます。
- 1室ご利用のお客様全員が交替される場合は取消扱いとなります。

旅行企画・実施

観光庁長官登録旅行業第1267号(JATA正会員)
〒101-8422 東京都千代田区神田神保町2-2 ミレエ神保町ビル
ホームページアドレス <https://www.ytk.jp>

お問い合わせ・お申込みは下記クルーズセンターへ

お問い合わせ・お申し込みは

日本郵船グループ
郵船トラベル株式会社

東京 ☎ 03(5213)9987

〒101-8422 東京都千代田区神田神保町2-2 ミレエ神保町ビル7階
総合旅行業務取扱管理者: 福田麻子 Eメールアドレス: cctweb@ytk.co.jp

神戸 ☎ 078(251)6218

〒651-0085 神戸市中央区八幡通4-2-18 昭和住宅・福本ビル5階
総合旅行業務取扱管理者: 谷 維人 Eメールアドレス: ccu@ytk.co.jp

福岡 ☎ 092(475)0011

〒812-0018 福岡市博多区住吉4-3-2 博多エトビレ5階
総合旅行業務取扱管理者: 奥田博之 Eメールアドレス: wfs@ytk.co.jp

上記各営業所の営業時間: 月～金曜 10:00～17:00(土・日・祝祭日 休業)

総合旅行業務取扱管理者とは、お客様の旅行を取扱う営業所での取り引きの責任者です。この旅行の契約に関し、担当者からの説明にご不明な点があったら、ご遠慮なく右記総合旅行業務取扱管理者にご質問ください。

運航会社 商船三井客船株式会社

LINE 公式アカウント
友だち募集中



QRコードをスキャンしてください

個人情報取り扱いについて

個人情報(利用目的:当社及び当社と受託契約を締結した受託旅行者(以下、「販売店」といいます。))は、旅行申し込みの際に提出された申込書に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただきます。お客様が申し込んだ旅行に於いて運送・宿泊機関等(主要な運送・宿泊機関については各スケジュール表に記載されています。)の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のための手配に必要を範囲内で利用させていただきます。このほか、当社及び販売店では、①当社及び当社と提携する企業の商品やサービス、キャンペーンのご案内と②旅行参加後のご意見やご感想の提供のお願い③アンケートのお願い④特典サービスの提供⑤統計資料の作成し、お客様の個人情報を利用していただくことがあります。個人データの第三者への提供:当社が、申し込んだ旅行の手配のために、運送・宿泊機関等及び手配代行者に対し、お客様の氏名、性別、年齢、住所、電話番号、パスポート番号、婚姻の有無、旅行中の緊急連絡先、及び生年月日等の個人情報を予め郵便、電子の方法等で送付することによって提供いたします。緊急連絡先:当社は、旅行中に急病があった場合に備え、お客様の旅行中の国内連絡先の方の個人情報を伺っています。この個人情報は、お客様に急病があった場合に国内連絡先の方へ連絡の必要がある当社が認めた場合に使用させていただきます。お客様は、国内連絡先の方の個人情報を当社に提供することについて国内連絡先の方の同意を得るものとします。

国内/海外旅行保険加入のおすすめ

安心してご旅行していただくため、お客様ご自身で保険がかけられますよう、おすすめいたします。ご希望のお客様には、保険加入手続のご便宜をおかけします。

一般社団法人日本旅行業協会正会員
ボンド保証会員

旅行業公正取引協議会 会員

